

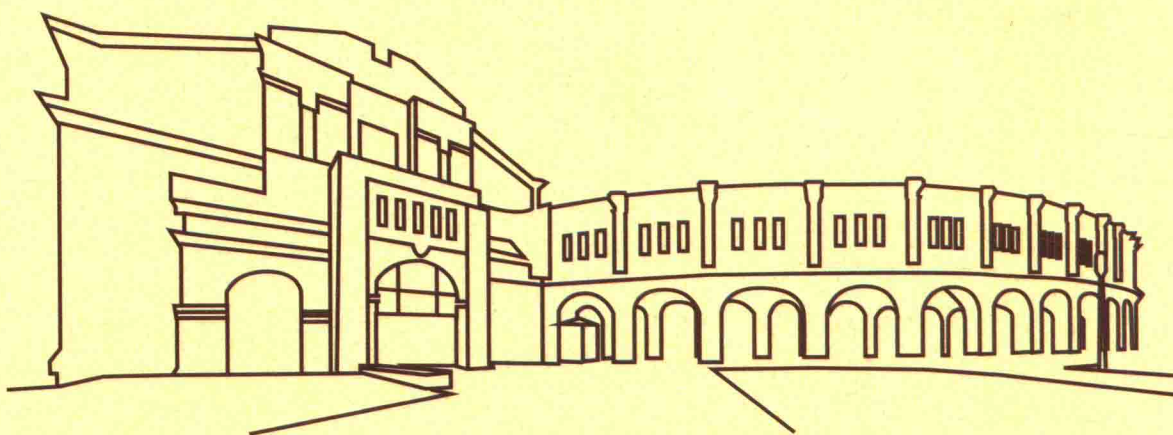
2015

天津统计年鉴

TIANJIN STATISTICAL YEARBOOK

中英文对照 Chinese/English

天津市统计局 国家统计局天津调查总队 编
*Compiled by Tianjin Municipal Bureau of Statistics &
Survey Office of the National Bureau of Statistics in Tianjin*



 中国统计出版社
China Statistics Press



天津统计年鉴

TIANJIN STATISTICAL YEARBOOK

No.31 总第31期
中英文对照 Chinese/English

2015

天津市统计局 国家统计局天津调查总队 编

*Compiled by Tianjin Municipal Bureau of Statistics &
Survey Office of the National Bureau of Statistics in Tianjin*

 中国统计出版社
China Statistics Press

©中国统计出版社 2015

版权所有。未经许可，本书的任何部分不得以任何方式在世界任何地区以任何文字翻印、拷贝、仿制或转载。

©2015 China Statistics Press

All rights reserved. No part of the publication may be reproduced or transmitted in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, recording, or any information storage and retrieval system, without written permission from the publisher.

图书在版编目 (C I P) 数据

天津统计年鉴. 2015: 汉英对照 / 天津市统计局,
国家统计局天津调查总队编. -- 北京: 中国统计出版社,
2015.8

ISBN 978-7-5037-7471-3

I. ①天… II. ①天… ②国… III. ①统计资料—天
津市—2014—年鉴—汉、英 IV. ①C832.21-54

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2015)第 153823 号

天津统计年鉴-2015

作 者/ 天津市统计局 国家统计局天津调查总队

责任编辑/ 余竞雄 熊 威

责任校对/ 戴 华

装帧设计/ 天津午阳印刷有限公司

出版发行/ 中国统计出版社

地 址/ 北京市丰台区西三环南路甲 6 号 邮政编码/100073

电 话/ 邮购 (010) 63376909 书店 (010) 68783171

网 址/ <http://www.zgtjcbbs.com>

印 刷/ 天津午阳印刷有限公司

经 销/ 新华书店

开 本/ 890mm×1240mm 1/16

字 数/ 976 千字

印 张/ 31

版 别/ 2015 年 9 月第 1 版

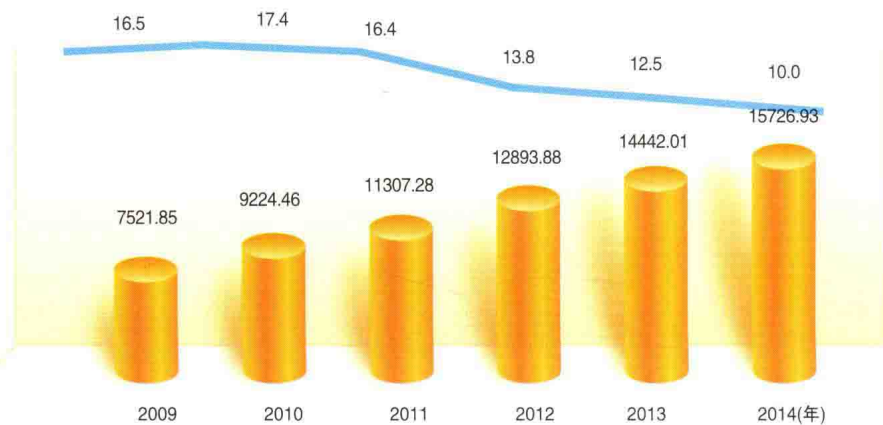
版 次/ 2015 年 9 月第 1 次印刷

定 价/ 420.00 元 (含光盘)

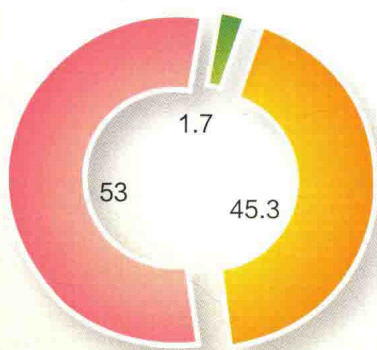
本书附同版本 CD-ROM 一张, 光盘内容以书面文字为准。

如有印装差错, 由本社发行部调换。

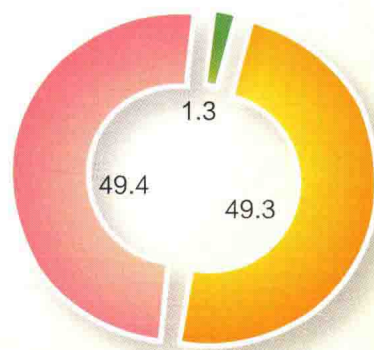
全市生产总值(亿元)及增速(%)
GDP(100 million yuan) and Increase Rate(%)



产业结构(%)
Industrial Structure(%)



2009年



2014年

- 第一产业
Primary Industry
- 第二产业
Secondary Industry
- 第三产业
Tertiary Industry

2014年每天主要社会经济活动情况
Average Daily Social and Economic Activities in 2014

全市生产总值43.09亿元
GDP(4.309 billion yuan)

工业增加值19.39亿元
Added Value of Industry (1.939 billion yuan)

第三产业增加值21.26亿元
Added Value of Tertiary Industry (2.126 billion yuan)

公共财政收入6.55亿元
Public Finance Revenue (655 million yuan)

天然原油产量8.42万吨
Output of Crude Petroleum Oil (84 200 tons)

汽车产量1404辆
Output of Cars (1 404 units)

移动电话机产量2.67万部
Output of Mobile Phones (26 700 pieces)

天然气产量579万立方米
Output of Natural Gas (5.79 million cu.m)



邮电业务总量6708万元
Business Value of Post and Telecommunication Services (67.08 million yuan)

港口货物吞吐量147.95万吨
Freight Handled in Port (1.47 million tons)

社会货物运输量140万吨
Freight Traffic (1.4 million tons)

社会消费品零售总额12.98亿元
Total Retail Sales of Consumer Goods (1 298 million yuan)

外贸出口总额1.44亿美元
Total Value Exports in Foreign Trade (USD 144 million)

入境旅游人数8123人次
Number of International Tourists (8 123 person-times)

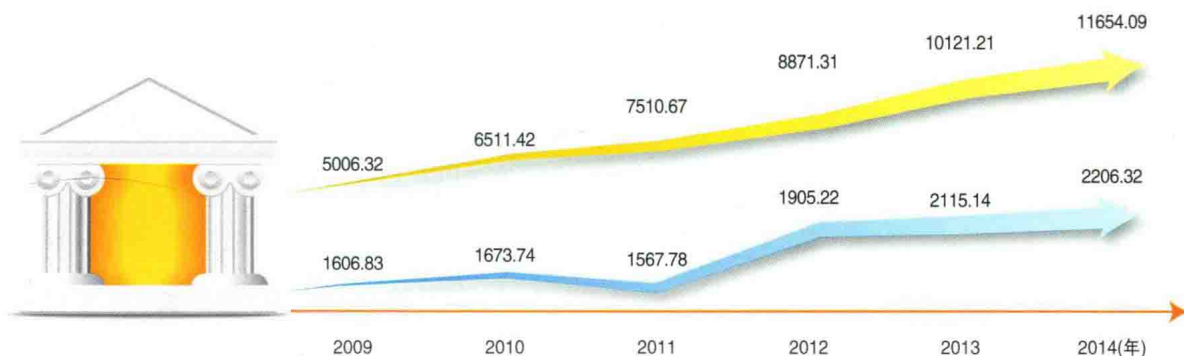
生活用水97.8万吨
Water for Living (987 000 tons)

生活用电2140万千瓦时
Electricity for Living (21.40 million kwh)

全社会固定资产投资与城市基础设施投资(亿元)

Total Investment in Fixed Assets and Urban Infrastructure Investment(100 million yuan)

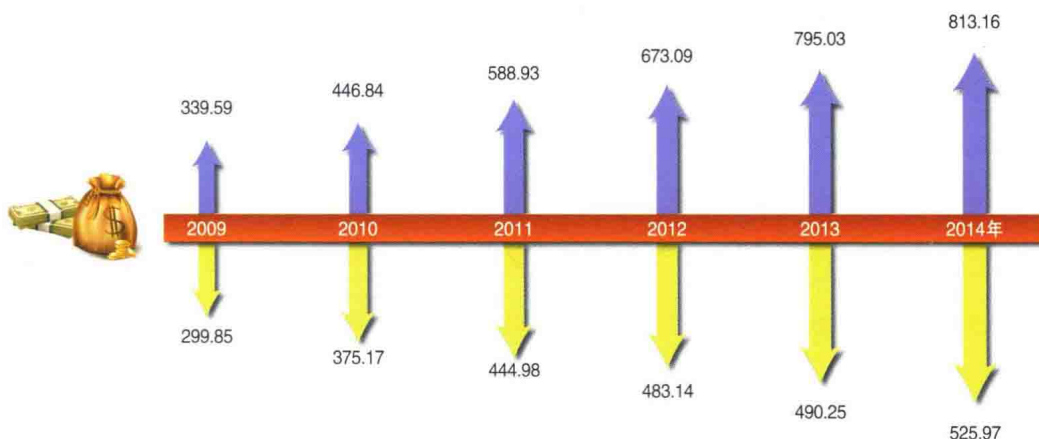
全社会固定资产投资 Total Investment in Fixed Assets
城市基础设施投资 Urban Infrastructure Investment



外贸进、出口总额(亿美元)

Total Value of Imports and Exports in Foreign Trade(USD 100 million)

进口总额 Total Value of Imports
出口总额 Total Value of Exports

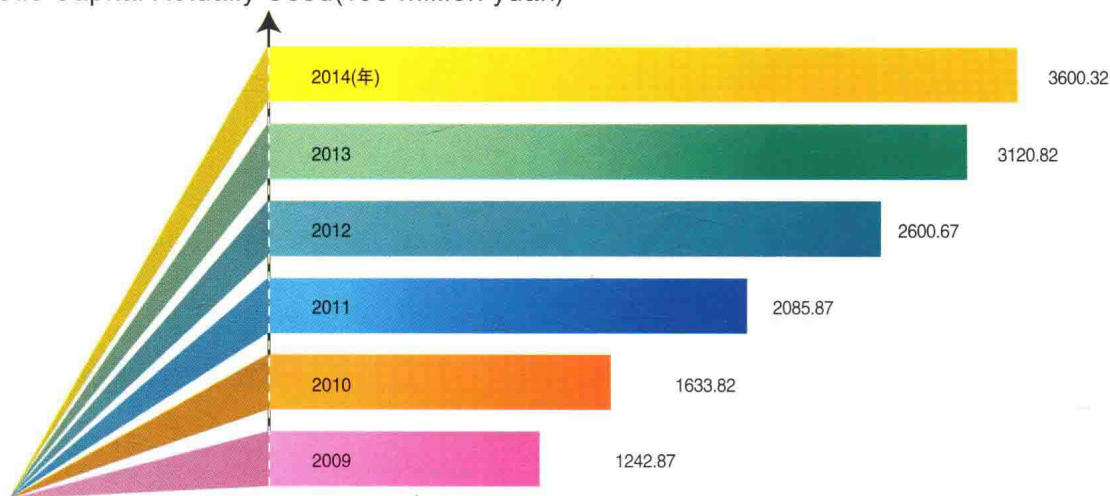


实际直接利用外资额(亿美元)

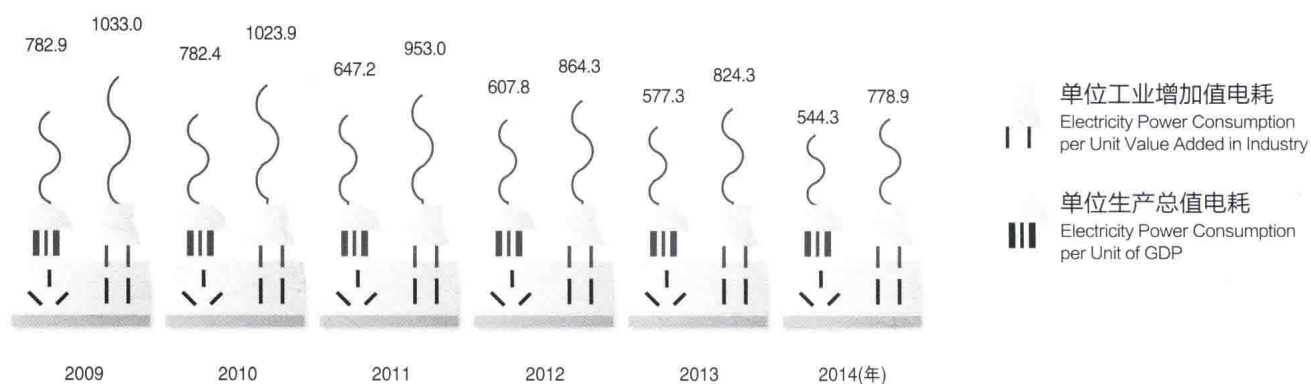
Actual Direct Utilization of Foreign Capital(USD 100 million)



实际利用内资 (亿元)
Domestic Capital Actually Used(100 million yuan)



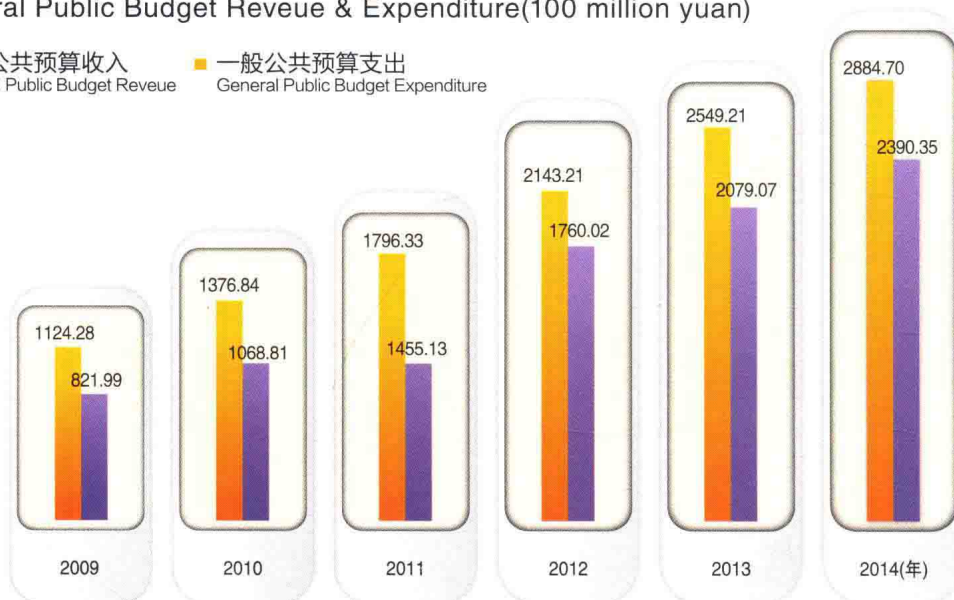
单位生产总值、单位工业增加值电耗 (千瓦时/万元)
Electricity Power Consumption per Unit of GDP and Value Added in Industry(kwh/10 000 yuan)



一般公共预算收支 (亿元)
General Public Budget Revenue & Expenditure(100 million yuan)

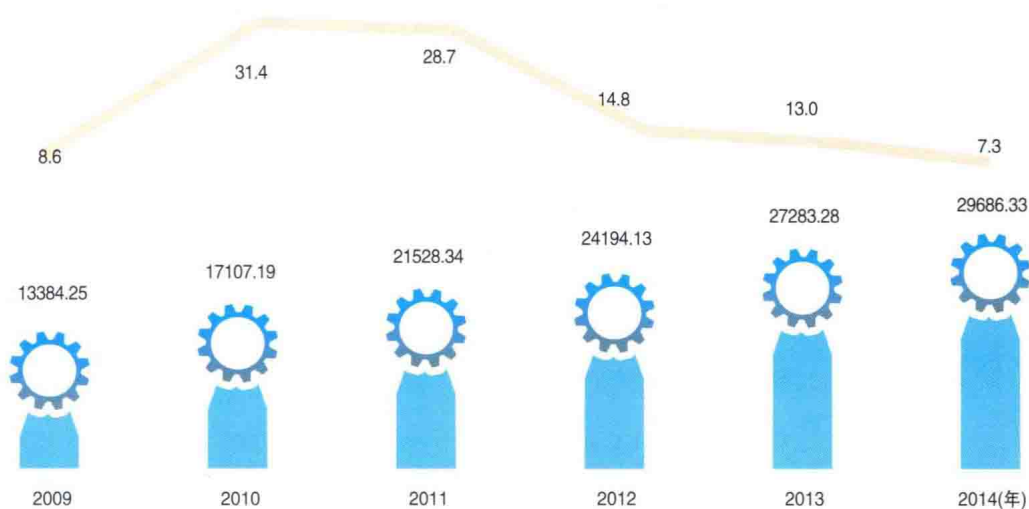
■ 一般公共预算收入
General Public Budget Revenue

■ 一般公共预算支出
General Public Budget Expenditure



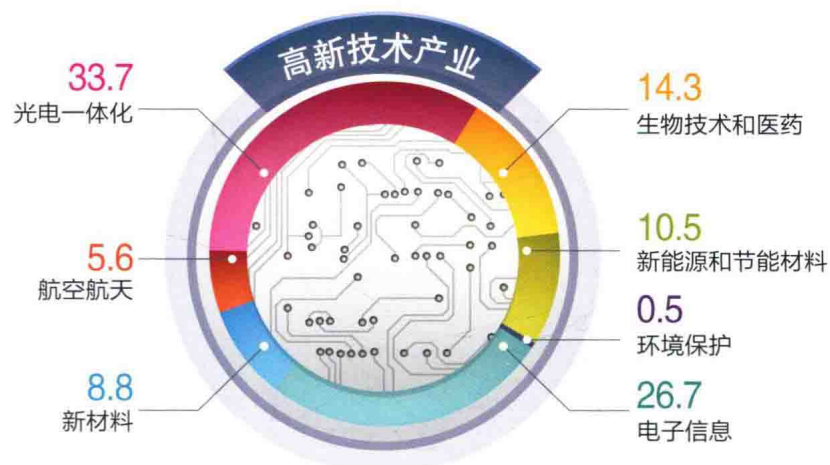
工业总产值(亿元)及增速(%)

Gross Output Value of Industry(100 million yuan)and Increase Rate(%)



2014年天津市高新技术产业产值构成(%)

Composition of Output Value of Tianjin High & New Technology Industry(%)



2014年天津市优势产业产值构成(%)

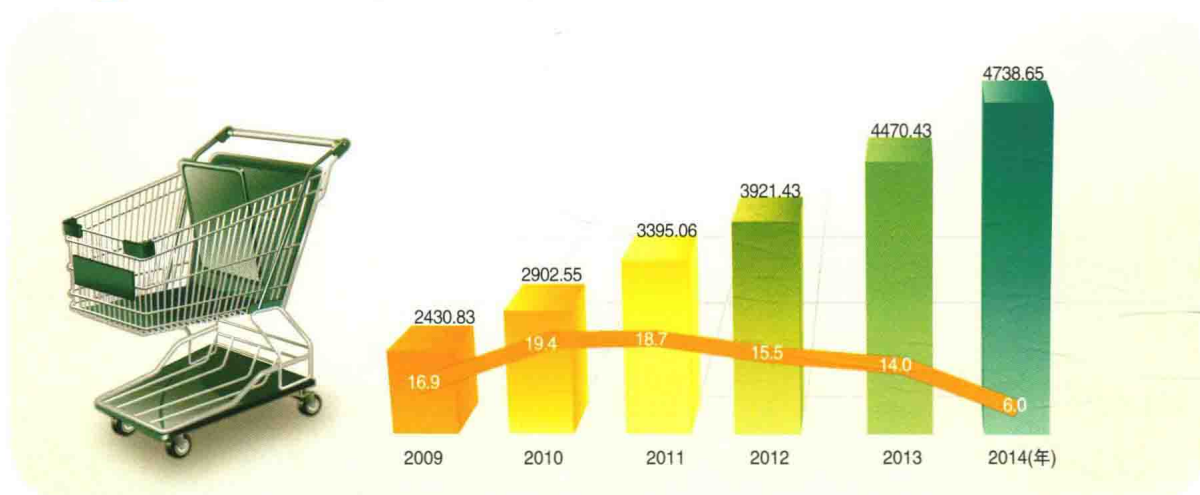
Composition of Output Value of Tianjin Competitive Industries in 2014(%)



社会消费品零售总额(亿元)及增速(%)

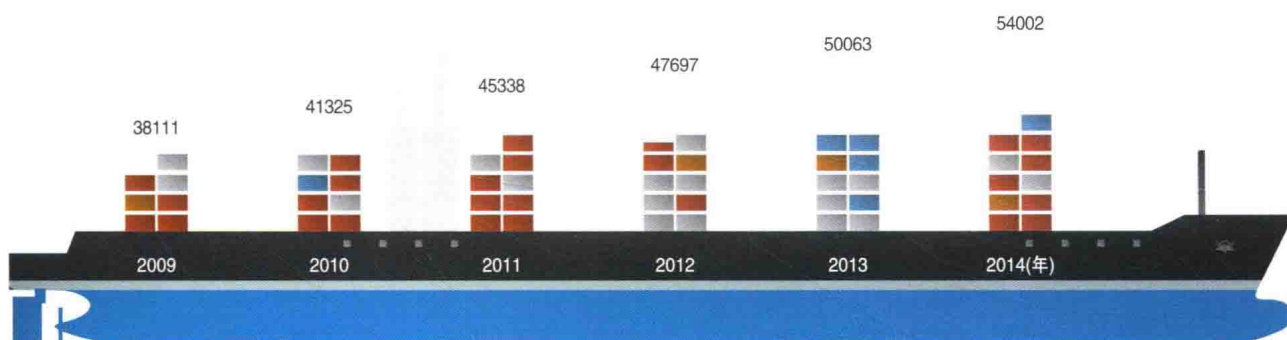
Total Retail Sales of Consumer Goods(100 million yuan)and Increase Rate(%)

社会消费品零售总额(亿元) 增速(%)



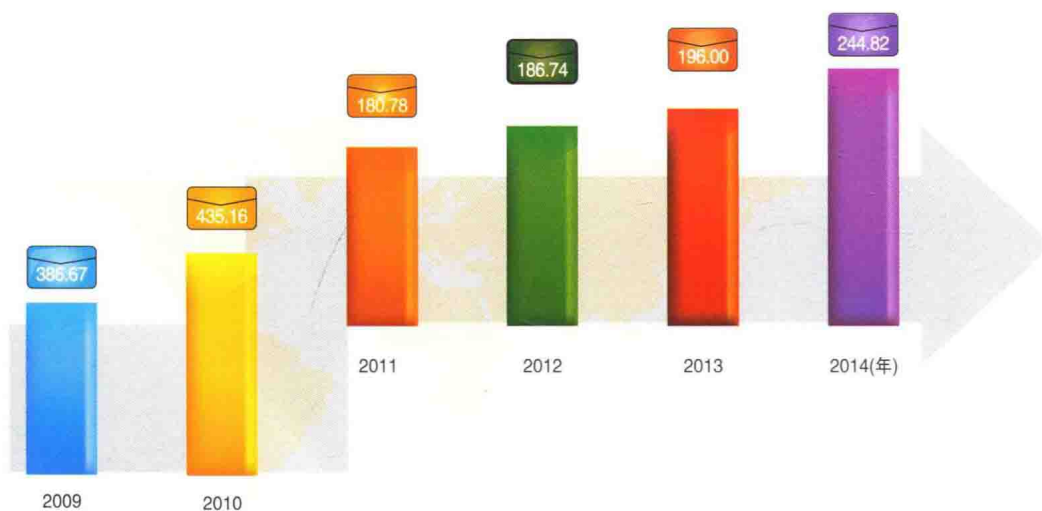
港口货物吞吐量(万吨)

Volume of Freight Handled in Ports(10 000 tons)



邮电业务总量(亿元)

Business Value of Post and Telecommunication Services(100 million yuan)



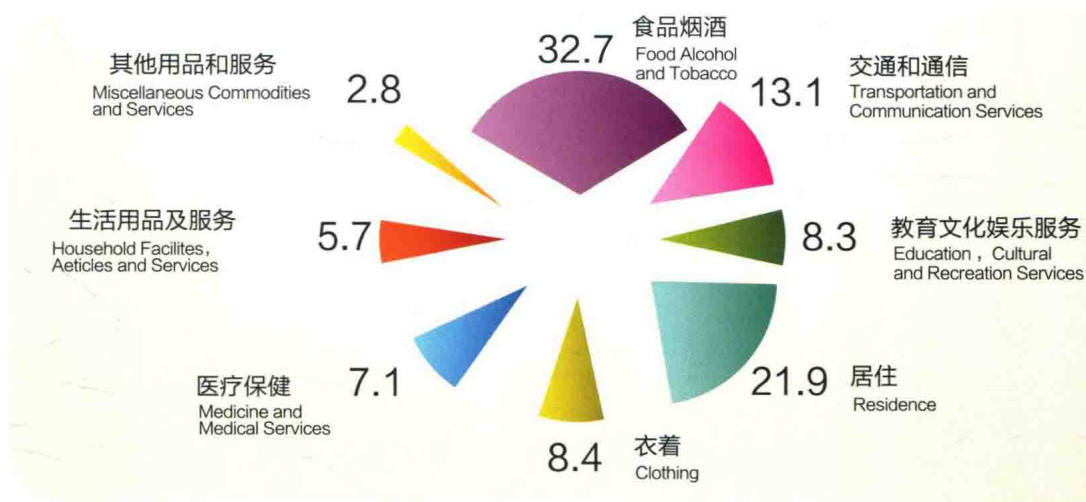
● 中外金融机构年末存贷款余额(亿元)

Deposit and Loan Balance of Chinese & Foreign Financial Institutions at Year-end(100 million yuan)



● 2014年城市居民人均消费性支出构成(%)

Composition of per Capita Annual Expenditures for Consumption of Urban Households in 2014(%)

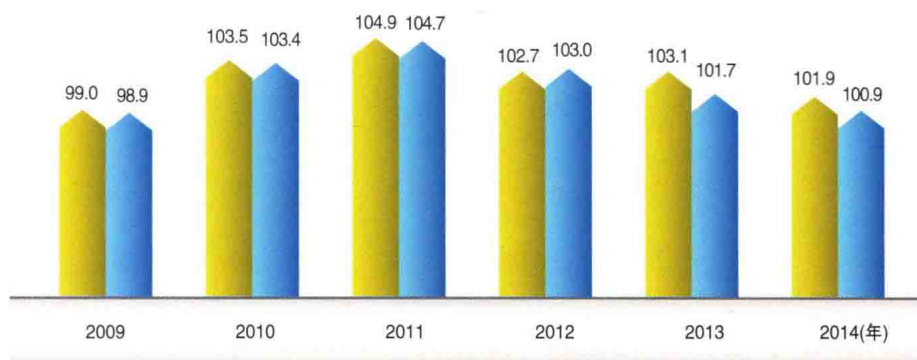


● 城市物价指数(上年=100)

Urban Price Indices(preceding year=100)

■ 城市居民消费价格指数
Urban Consumer Price Index

■ 城市商品零售价格指数
Urban Retail Price Index



《天津统计年鉴2015》编辑委员会

主编 杜西平 彭志龙

副主编

姚来英 武军定 张 强 褚丽萍
曹宗泉 刘 宇 许德发 杨 维
陈 正 陈海生 牛文辉 杜 瑾

编委（按姓氏笔画排序）

王 欣 王振吉 卢智伟 宁 华
任 建 吕凤玉 朱永强 何明礼
宋卫东 张庚新 张建强 时少林
李恭谦 杨彦平 沈孝来 陆 盈
高世红 郭丽雅 钱志平 黄 瑛
黄战胜 韩爱兵

执行编辑 戴 华

编辑人员（按姓氏笔画排序）

王 红 王 燕 王继英 冯 萍
刘 煜 刘美玲 刘振兴 许文虎
邢中宝 宋笑丛 张 静 张秀岐
张胜云 张鑫宇 李 伟 李 娜
汪 洋 芦 婧 苏 霞 陈 钊
周继昆 郑 礼 郝佳佳 崔艳艳
韩亚南 甄 杰 樊 硕

区县篇资料整理人员（按姓氏笔画排序）

王 静 王志哲 王晓辉 刘忠明
安 娜 朱亚娟 张惠云 张瑞君
李 虹 杨淑东 蒋金燕 弭宏德
胡俊丽 阎丽平 景艳娜 薛利平

英文翻译 戴 颖

Tianjin Statistical Yearbook 2015 Editorial Board and Staff

General Editors Du Xiping Peng Zhilong

Deputy General Editors

Yao Laiying	Wu Junding	Zhang Qiang	Chu Liping
Cao Zongquan	Liu Yu	Xu Defa	Yang Wei
Chen Zheng	Chen Haisheng	Niu Wenhui	Du Jin

Editorial Board (in order of strokes of Chinese surname)

Wang Xin	Wang Zhenji	Lu Zhiwei	Ning Hua
Ren Jian	Lv Fengyu	Zhu Yongqiang	He Mingli
Song Weidong	Zhang Gengxin	Zhang Jianqiang	Shi Shaolin
Li Gongqian	Yang Yanping	Shen Xiaolai	Lu Ying
Gao Shihong	Guo Liya	Qian Zhiping	Huang Ying
Huang Zhansheng	Han Aibing		

Executive Editors Dai Hua

Editorial Staff (in order of strokes of Chinese surname)

Wang Hong	Wang Yan	Wang Jiying	Feng Ping
Liu Yu	Liu Meiling	Liu Zhenxing	Xu Wenhui
Xing Zhongbao	Song Xiaocong	Zhang Jing	Zhang Xiuqi
Zhang Shengyun	Zhang Xinyu	Li Wei	Li Na
Wang Yang	Lu Jing	Su Xia	Chen Zhao
Zhou Jikun	Zheng Li	Hao Jiajia	Cui Yanyan
Han Yanan	Zhen Jie	Fan Shuo	

Data Providers on Districts and Counties Chapter (in order of strokes of Chinese surname)

Wang Jing	Wang Zhizhe	Wang Xiaohui	Liu Zhongming
An Na	Zhu Yajuan	Zhang Hunyun	Zhang Ruiju
Li Hong	Yang Shudong	Jiang Jinyan	Mi Hongde
Hu Junli	Yan Liping	Jing Yanna	Xue Liping

English Translator Dai Ying

编者说明

一、《天津统计年鉴》是一部全面反映天津市国民经济和社会发展情况的大型资料性年刊，创刊于 1984 年，逐年出版，形成系列。2015 版《天津统计年鉴》系统收录了天津市 2014 年经济、社会各方面的统计数据，以及其他重要历史年份的全市主要统计数据。全书中英文对照，配有光盘。

二、本年鉴文字资料主要登载有《2014 年天津市国民经济和社会发展统计公报》、《2014 年天津经济形势分析》、《2014 年天津社会发展报告》。为方便读者使用，书的篇目索引标明了全书结构。在书中每篇后附有主要统计指标解释。

三、本年鉴的统计数据主要取自各专业统计年报，少部分取自抽样调查数据和专业部门统计数据。

四、本年鉴所使用的度量衡单位均采用国际统一标准计量单位；行业分类标准采用《国民经济行业分类》(GB/T 4754-2011)；人均指标采用常住人口计算。

五、本年鉴中部分数据的合计数和相对数由于四舍五入取舍不同而产生的计算误差，均未做机械调整。

六、本年鉴表中的符号使用说明：“空格”表示该项统计指标无数据、数据不足本表最小单位数或数据不详；“#”表示其中的主要项。

七、由于与不同年份有关专业的普查、调查、清查结果相衔接，以及国家统计制度变化和有关主管部门提供的统计数据有调整等原因，年鉴中部分指标的历史年度数据会有变动。读者在使用历史资料时，凡以前年度的年鉴与本年鉴数据有出入的，均以本年鉴为准。

八、《天津统计年鉴》自公开出版以来，得到了国内外广大读者的关心和支持，对本年鉴的内容和编辑工作提出了许多宝贵意见，对此我们深表谢意。限于我们的水平，书中难免有不足之处，敬请广大读者继续给予批评指正，帮助我们进一步改进年鉴编辑工作、提高年鉴编辑水平，更好地为广大读者服务。

Preface

I. Tianjin Statistical Yearbook is a large-sized statistics publication to reflect various aspects of Tianjin's economic and social development, which was started in 1984 and published year after year, having formed a series of yearbooks. Tianjin, Statistical Yearbook 2015 takes Tianjin economic and social statistics of 2014 systematically, and other statistics of main years. The book is written in Chinese & English, and is equipped with electric CD.

II. Written materials in the book include Statistical Communique on the 2014 National Economic and Social Development of Tianjin, Analysis of Tianjin, Economic Situation 2014, Tianjin Social Development Report 2014. In order to help readers using these statistical materials better, Subject Index is used to describe the framework of the book, and Explanatory Notes on Main Statistical Indicators are attached after each chapter.

III. The major data sources of this book are obtained from annual professional statistical report, a few from sample surveys and departments' statistics.

IV. The units of measurement used in this book are internationally standard measurement units; sector listed in this table is classified by the standard of GB/T 4754-2011. When calculating per capital indicators, we use permanent population.

V. Statistical discrepancies due to rounding are not adjusted in this book.

VI. Notations used in this book: "blank" indicates the data not available or the figure is not large enough to be measured with the smallest unit in the table. "#" indicates the major items of the total.

VII. As a result of keeping consistent with data of census, surveys and checks, the change of national statistics system and adjustment of figures provided by departments some data in this yearbook is different from former yearbook. When using historical data, users should take the data of this book as standard.

VIII. Since Tianjin Statistical Yearbook had been published openly, we have been concerned and supported by the readers at home and abroad. They advance much valuable suggestion on content and edition of the yearbook, we deeply thanks for this all. Based on our limited level, perhaps there are some mistakes in this book, we welcome all of the readers give us your criticism in order to help us further improving our edition level, and providing services for the readers better.



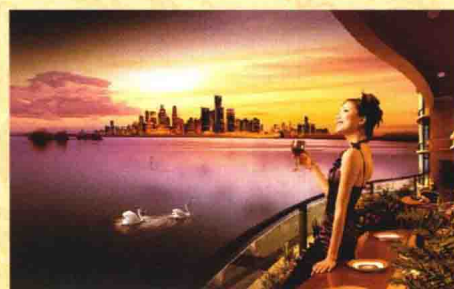
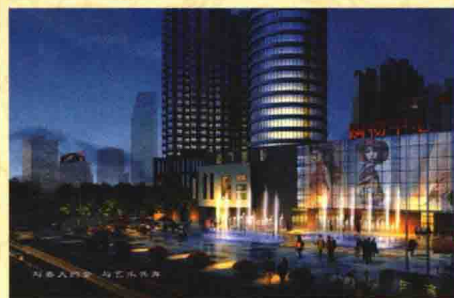
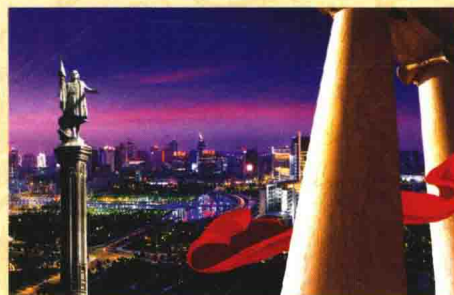
天津信托有限责任公司

天津信托有限责任公司创建于1980年10月，是国内最早成立的信托机构之一，现注册资本为人民币17亿元。公司于1988年改制为国有股份制企业，2009年完成了重新登记。

公司秉承诚信谨慎的企业文化和务实创新的经营理念，紧随时代变迁，积极推进业务转型，以提升主动管理能力为主要发展方向，资产管理规模和资产管理能力逐渐提高。

2014年，公司实现各项收入14.86亿元，税前利润总额9.66亿元，多项经营指标创历史最好水平。2014年末，公司管理资产总额达到1579.67亿元，净资产总额达33.92亿元，资本实力不断增强，为各项业务的持续发展打下坚实的基础。

公司将继续严格按照《信托法》、《信托公司管理办法》等相关法规和行业监管政策开展各项业务，继续履行“对社会负责、对客户负责、对股东负责、对员工负责”的承诺，恪守委托人利益至上的经营宗旨，不断提升业务创新能力，始终如一地为客户提供专业化的金融信托服务。

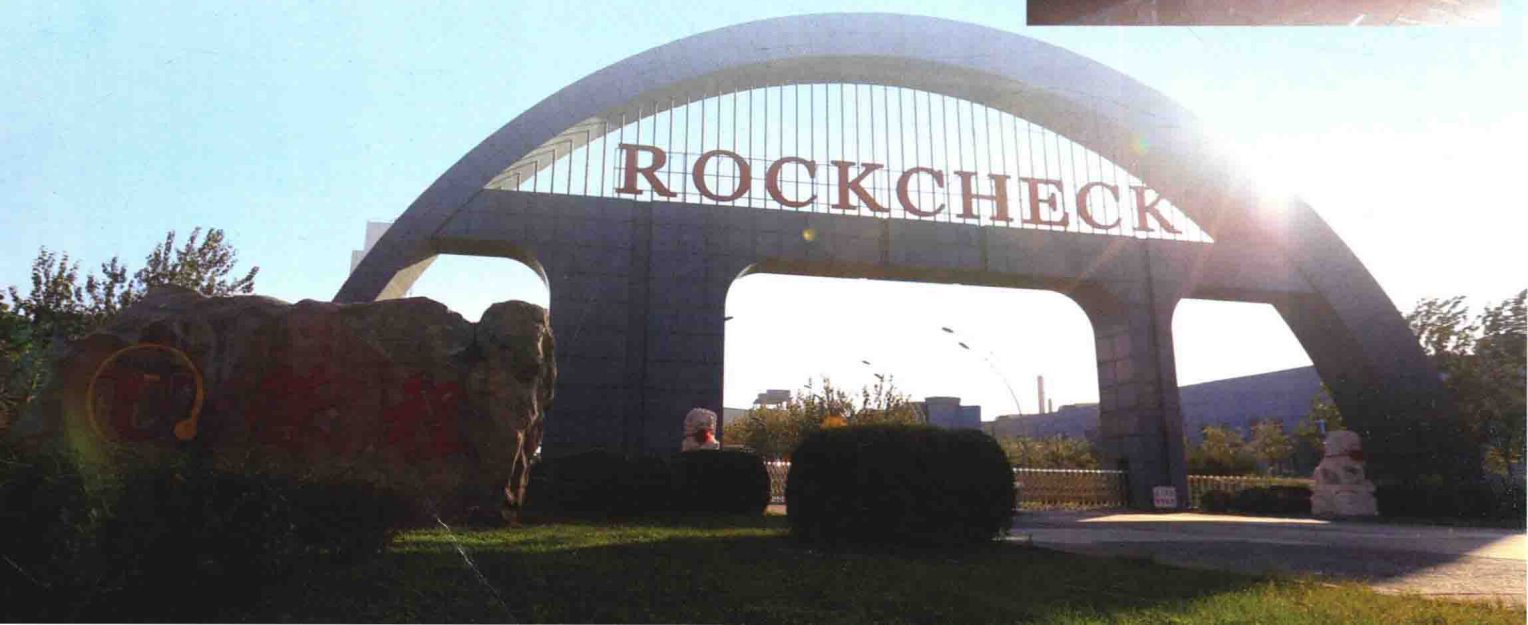




天津荣程祥泰投资控股集团有限公司

天津荣程祥泰投资控股集团有限公司是一家以钢铁为主业，涉足科技金融、文化健康、资源开发、国际贸易、现代物流等多领域的大型现代化民营企业集团。麾下拥有荣程钢铁、荣联金融、融宝支付、泰悦国际、融通物贸、冶金联合、荣程酒业、祥青堂国际等多个成长良好且极具发展潜能的全资、控股子公司。分布于北京、天津、河北、云南、四川、黑龙江、俄罗斯等国内外多个城市。注册资金达6亿元。总部坐落在滨海新区，员工8000余人。截止到2014年，累计实现营业收入3979亿元，缴纳税金67亿元，实现净利润68亿元，固定资产投资115亿元，社会公益投入4.5亿元，累计社会贡献总额138亿元。在2014年全国企业500强中排名第224位，中国民营企业500强第34位，中国民营制造业500强第23位，连续多年列天津市百强私营企业第1位。

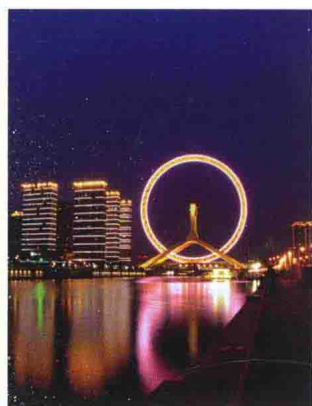
荣程是社会的荣程，是国家的荣程。荣程集团在董事会主席张荣华女士的带领下，依据天津市委市政府“美丽天津建设”的总要求，坚持“做精钢铁、做强科技金融、做大文化健康”的发展战略，构建“围绕实体经济，结合现代物流，打造电子商务平台，实现互联网金融”的“四位一体”联动发展模式，由传统制造业向现代服务业转型。在科学发展的道路上，认真履行企业的社会责任，奉献社会，回报社会，不断谱写经济发展与社会进步的新篇章！





WiFiBeijing

无限城市（北京）科技有限公司



一次认证 终身免费

免费设计
免费设备
整体运营

WiFiTianjin

无限城市（北京）科技有限公司是上市公司投资子公司，作为互联网接入服务提供商（ISP），目前光纤接入里程达1000多公里，接入楼宇300多座；公司又是无线WiFi接入服务的整体解决方案与建设供应商，目前WiFi覆盖已建成 8000多个AP接入点，在线人数为20万人次每天，覆盖北京市十个城区，具备丰富的有线接入与无线接入的项目建设、运营经验。

公司员工 80%以上具有大学本科以上学历，管理层来源于世界五百强企业高管团队，具备多年服务商企用户的工作经验。公司下设的网络技术团队，方案设计团队，施工建设团队，引进项目管理工作模式，统一管理，为各类网络建设提供了良好的技术保障。

无限城市 作为领先的WiFi运营商，拥有专属SSID；区别于其他以卖设备、卖广告为主的WiFi代理，无限城市基于免费WiFi入口与高速、安全网络环境，提供“免费设备+免费安装+整体运营”的全程无忧服务。致力于打造全时在线的网络服务、O2O运营、定位导航安保巡逻等综合服务平台、构建“智慧生活”，开启移动互联网时代全新生活方式。

银行



商场



酒店



医院



服务业态：学校、酒吧、公园、.....

博物馆



电影院



写字楼



餐饮



E-mail : server@wifibeijing.com Tel : 010-8230 6565
地 址：北京市海淀区学院路7号弘晟大厦10层

环渤海金岸（天津）集团股份有限公司

环渤海金岸（天津）集团股份有限公司为天津建材集团控股企业，历经18年的发展，集团现拥有5家全资子公司、1家控股公司、4家参股公司，营业面积近70万平方米，涵盖家居展示交易、物流配送、工业后服务领域，是覆盖天津市区和滨海新区市场的家居专业市场航母。集团共有四大专业市场，一大物流中心：环渤海家居中心、滨海环渤海家居物流、滨海环渤海国际家居、环渤海石材交易中心和环渤海先锋物流中心。多年来，“环渤海”坚持诚信经营理念，服务与管理经营业绩突出，招商引资入驻经营商户1860余户，吸纳社会就业2万人，年交易额超过80亿元，是河西区重点纳税企业、天津市百强企业、全国服务业500强企业。2015年成功挂牌全国中小企业股份转让系统(简称“新三板”)，成为首家在全国性证券交易场所挂牌的家居建材流通业企业，证券简称“环渤海”，证券代码为832337。

“环渤海”始终践行着“以人为本、以德为尚、以爱为核、以义为先”的企业文化，连续15年开展“慈善助困”、“慈善助学”和“慈善助残”活动，累计捐款达770余万元，在天津乃至全国都赢得了赞誉，曾获得国家慈善协会颁发的“中华慈善事业突出贡献奖”。

“环渤海”始终秉承“诚信、共赢、敬业、创新”的企业精神，以及“追求卓越与成功”的经营理念，以诚信立市，以服务兴市，以品牌做市，不断地创新发展，努力打造家居建材流通行业的一流企业。



我的未来 我的家

- 环渤海家居中心
- 滨海环渤海国际家居
- 滨海环渤海家居物流
- 环渤海石材交易中心
- 环渤海先锋物流中心

地址：天津市河西区解放南路473号
地址：天津市滨海新区塘沽建材路18号
地址：天津市滨海新区塘沽海洋高新区厦门路8号
地址：天津市津南区辛庄镇洪泥河天津大道北
地址：天津市东丽区金钟街道跃进北路1199号

电话：022-88230328 88230883
电话：022-60122099
电话：022-66207255
电话：022-28576666
电话：022-26791360

医院简介 HOSPITAL PROFILE



程瑞琴 总经理

天津祥云皮肤病医院隶属北京祥云医疗集团，是在全国建设的第九家皮肤病连锁医院。医院是按照“美国JCI国际医院管理为标准”以国家三级医院标准建设的大型皮肤病专科医院。为使皮

肤病临床诊疗技术达到国际领先水平，率先从美国、德国引进国际先进的皮肤诊治设备。医院建筑面积近10000平方米，开放病床100张。医院设有皮肤病专业、性传播疾病专业、微生物学专业、病理学专业、中西医结合科等20多个诊疗科目，并开设银屑病门诊、白癜风门诊、真菌病门诊、性病门诊、皮肤激光门诊、医学美容门诊等特色科室，以及皮肤真菌、免疫、病理、性病研究实验室等多个高科技科研实验室，是集临床、科研、预防为一体的国际化、现代化皮肤病专业医院。

